

Certificato ai sensi dell'Articolo 35, Paragrafo 1, del regolamento (UE) 2018/848 relativo alla produzione biologica e all'etichettatura dei prodotti biologici

Parte I: elementi obbligatori	I.1 Numero del documento IT-BIO-009.380-0007727.2024.001			I.2 Tipo di operatore <input checked="" type="checkbox"/> Operatore <input type="checkbox"/> Gruppo di operatori		
	I.3 Operatore o gruppo di operatori Nome AGRUMARIA CORLEONE S.P.A. Indirizzo VIA SALVATORE CORLEONE 12 90124 Palermo Paese Italia Codice ISO IT			I.4 Autorità competente o Autorità / Organismo di controllo Autorità CCPB Srl (IT-BIO-009) Indirizzo Viale Masini 36, 40126, Bologna Paese Italia Codice ISO IT		
	I.5 Attività dell'operatore o del gruppo di operatori • Preparazione • Importazione					
	I.6 Categorie di prodotti di cui all'articolo 35, paragrafo 7, del regolamento (UE) 2018/848 del Parlamento europeo e del Consiglio e metodi di produzione • (d) Prodotti agricoli trasformati, inclusi prodotti di acquacoltura, destinati a essere utilizzati come alimenti Metodo di produzione: – produzione di prodotti biologici – produzione biologica con produzione non biologica • (g) Altri prodotti di cui all'allegato I del regolamento (UE) 2018/848 o non rientranti nelle categorie precedenti Metodo di produzione: – produzione di prodotti biologici					
	Il presente documento è stato rilasciato in conformità del regolamento (UE) 2018/848 per certificare che l'operatore o il gruppo di operatori (selezionare l'opzione opportuna) rispettano tale regolamento.					
	I.7 Data, luogo Data 29 gennaio 2024 22:00:35 +01 (Europe/Luxembourg) Luogo Bologna (IT)		Nome e firma CCPB Srl Digitally signed by: DIPARTIMENTO ICQRF on 2024-01-29 21:03:28 UTC	I.8 Validità Certificato valido dal 29/01/2024 al 29/01/2027		

STAMPATO

Certificato ai sensi dell'Articolo 35, Paragrafo 1, del regolamento (UE) 2018/848 relativo alla produzione biologica e all'etichettatura dei prodotti biologici

Parte II: Elementi specifici opzionali	II.1 Repertorio dei prodotti	
	Nome del prodotto	Codice della nomenclatura combinata (NC) di cui al regolamento (CEE) n. 2658/87 del Consiglio per i prodotti che rientrano nell'ambito di applicazione del regolamento (UE) 2018/848
	ACQUA COSTITUZIONALE DI ARANCIA/orange constitutive water - 100% ORGANIC -USDA/NOP - PHYLCARE QUAE RED ORANGE ;PHYLCARE AQUAE SWEET ORANGE	Organic
	ACQUA COSTITUZIONALE DI LIMONE/lemon constitutive water - 100% ORGANIC /USDA-NOP-PHYLCARE AQUAE LEMON	Organic
	ACQUA COSTITUZIONALE DI PIANTE AROMATICHE E MEDICINALI/officinal herbs constitutive water - 100% ORGANIC -USDA/NOP - ACQUA COSTITUZIONALE DI MANDARINO-PHYLCARE AQUAE MANDARIN	Organic
	AROMA/flavour - AROMA NATURALE DI ARANCIA - NATURAL FLAVOUR DI BITTER ORANGE	Organic
	AROMA/flavour - AROMA NATURALE DI ARANCIA - NATURAL FLAVOUR DI ORANGE	Organic
	AROMA/flavour - AROMA NATURALE DI ARANCIA ROSSA - NATURAL FLAVOUR OF BLOOD ORANGE	Organic
	AROMA/flavour - AROMA NATURALE DI BERGAMOTTO - NATURAL FLAVOUR OF BERGAMOT	Organic
	AROMA/flavour - AROMA NATURALE DI LIMONE - NATURAL FLAVOUR OF LEMON	Organic
	AROMA/flavour - AROMA NATURALE DI MANDARINO - NATURAL FLAVOUR OF MANDARIN	Organic
	AROMA/flavour - AROMA NATURALE DI POMPELMO - NATURAL FLAVOUR OF GRAPEFRUIT	Organic
	CEDRI TRASFORMATI/processed citrons - COMMINUTED BIO CEDRO - 100% ORGANIC -USDA/NOP	Organic
	CEDRI TRASFORMATI/processed citrons - COMMINUTED BIO CEDRO / LEMON 2+1 -100% ORGANIC -USDA/NOP	Organic
	INFUSO/infusion - INFUSO NATURALE DI BUCCE DI ARANCIA - INFUSION D'ORANGE PEEL	Organic
	INFUSO/infusion - INFUSO NATURALE DI BUCCE DI ARANCIA AMARA - NATURLA INFUSION DI BITTER ORANGE PEEL	Organic
	INFUSO/infusion - INFUSO NATURALE DI BUCCE DI LIMONE - NATURAL INFUSION OF LEMON PEEL	Organic
	INFUSO/infusion - INFUSO NATURALE DI BUCCE DI MANDARINO - NATURAL INFUSION OF MANDARIN PEEL	Organic
	LIMONI TRASFORMATI/processed lemons - PREPARATO DI LIMONE CONCENTRATO - 100% ORGANIC -USDA/NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI ARANCIA/orange essential oil - ARANCIA BIONDA - BLOND ORANGE ESSENTIAL OIL - ARANCIA ROSSA - BLOOD ORANGE ESSENTIAL OIL - 100% ORGANIC-NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI ARANCIA/orange essential oil - ARANCIA BIONDA - BLOND ORANGE ESSENTIAL OIL OILPHASE - 100% ORGANIC - NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI ARANCIA/orange essential oil - ARANCIA ROSSA- BLOOD ORANGE ESSENTIAL OIL OILPHASE- 100% ORGANIC - NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI BERGAMOTTO/bergamot essential oil	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI LIMONE/lemon essential oil - 100% ORGANIC - NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI LIMONE/lemon essential oil - LEMON ESSENTIAL OIL OILPHASE LIMONE - 100% ORGANIC -NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI LIMONE/lemon essential oil - SICILIAN ORGANIC LEMON EO FCF FFL	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI LIMONE/lemon essential oil - TERPENE - 100% ORGANIC - NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI MANDARINO/tangerine essential oil; mandarin essential oil - GREEN MANDARIN OIL - 100% ORGANIC - NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI MANDARINO/tangerine essential oil; mandarin essential oil - MANDARIN ESSENTIAL OIL OILPHASE MANDARINO - 100% ORGANIC - NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI MANDARINO/tangerine essential oil; mandarin essential oil - RED MANDARIN OIL - 100% ORGANIC -USDA/NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI MANDARINO/tangerine essential oil; mandarin essential oil - YELLOW MANDARIN OIL - 100% ORGANIC - NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI POMPELMO/grapefruit essential oil	Organic
	POLPA E CELLULE DI ARANCIA/orange pulp and cells - ARANCIA ROSSA - 100% ORGANIC -USDA/NOP	Organic
	POLPA E CELLULE DI LIMONE/lemon pulp and cells - 100%	Organic

Certificato ai sensi dell'Articolo 35, Paragrafo 1, del regolamento (UE) 2018/848 relativo alla produzione biologica e all'etichettatura dei prodotti biologici

Parte II: Elementi specifici opzionali	II.1 Repertorio dei prodotti		
	Nome del prodotto	Codice della nomenclatura combinata (NC) di cui al regolamento (CEE) n. 2658/87 del Consiglio per i prodotti che rientrano nell'ambito di applicazione del regolamento (UE) 2018/848	
	ORGANIC -USDA/NOP		
	PRODOTTO A BASE DI ALCOOL/alcohol preparation - ALCOLATO DI LIMONE; ALCOHOL EXTRACT OF LEMON OIL		Organic
	PUREA DI ARANCIA/orange puree - ARANCIA ROSSA - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic
	PUREA DI LIMONE/lemon puree - 100% ORGANIC - USDA/NOP		Organic
	PUREA DI MANDARINO/tangerine puree; mandarin puree - MANDARIN - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI ARANCIA/orange juice - ARANCIA ROSSA - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI ARANCIA CONCENTRATO/concentrated orange juice - ARANCIA BIONDA; BLOND ORANGE - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI ARANCIA CONCENTRATO/concentrated orange juice - ARANCIA ROSSA; BLOOD ORANGE- 100% ORGANIC - USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI FRUTTA/fruit juice - SUCCO DI ANGIURIA		Organic
	SUCCO DI LIMONE/lemon juice - 100% ORGANIC - USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI LIMONE CONCENTRATO/concentrated lemon juice - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI MANDARINO/tangerine juice; mandarin juice - MANDARIN JUICE - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI MANDARINO CONCENTRATO/concentrated tangerine juice; concentrated mandarin juice - MANDARIN JUICE - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI POMPELMO/grapefruit juice		Organic
SUCCO DI UVA/grape juice - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic	
SUCCO DI UVA CONCENTRATO/concentrated grape juice - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic	
II.2 Quantitativo di prodotti			
II.3 Informazioni sui terreni			
II.4 Elenco dei locali o delle unità in cui si svolge l'attività dell'operatore o del gruppo di operatori			
Indirizzo o geolocalizzazione	Operator activity	Descrizione della/e attività di cui alla parte I, punto 5	
AC03 - AGRUMARIA CORLEONE S.P.A. VIA SALVATORE CORLEONE 12 90124 Palermo PA (IT)	Preparazione		
AC03 - AGRUMARIA CORLEONE S.P.A. VIA SALVATORE CORLEONE 12 90124 Palermo PA (IT)	Importazione		
II.5 Informazioni riguardanti la/e attività svolte dall'operatore o dal gruppo di operatori e se sono svolte per fini propri o in qualità di appaltatore per conto di un altro operatore, laddove l'appaltatore rimane responsabile della/e attività svolte			
II.6 Informazioni sulla/e attività svolte da appaltatori terzi a norma dell'articolo 34, paragrafo 3, del regolamento (UE) 2018/848			
II.7 Elenco degli appaltatori che svolgono attività per conto dell'operatore o del gruppo di operatori a norma dell'articolo 34, paragrafo 3, del regolamento (UE) 2018/848, di cui l'operatore o il gruppo di operatori rimane responsabile per quanto riguarda la produzione biologica e di cui non ha trasferito la responsabilità all'appaltatore			
II.8 Informazioni sull'accREDITAMENTO dell'organismo di controllo a norma dell'articolo 40, paragrafo 3, del regolamento (UE) 2018/848			
nome dell'organismo di accREDITAMENTO	Accredia		
hyperlink al certificato di accREDITAMENTO	https://www.ccpb.it/wp-content/uploads/2023/01/CERTIFICATO-ACCREDIA-0043-PRD-rev000_2023_01_01.pdf		

II.9 Altre informazioni

Parte II: Elementi specifici opzionali

STAMPATO

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part I: Mandatory elements	I.1 Document number IT-BIO-009.380-0007727.2024.001			I.2 Operator type <input checked="" type="checkbox"/> Operator <input type="checkbox"/> Group of operators		
	I.3 Operator or group of operators Name AGRUMARIA CORLEONE S.P.A. Address VIA SALVATORE CORLEONE 12 90124 Palermo Country Italy ISO Code IT			I.4 Competent authority or Control authority / Control body Authority CCPB Srl (IT-BIO-009) Address Viale Masini 36, 40126, Bologna Country Italy ISO Code IT		
	I.5 Activity or activities of the operator or group of operators • Preparation • Import					
	I.6 Category or categories of products as referred to in Article 35 (7) of Regulation (EU) 2018/848 of the European Parliament and of the Council and production methods • (d) Processed agricultural products, including aquaculture products, for use as food Production method: – Production of organic products – Organic production with non-organic production • (g) Other products listed in Annex I to Regulation (EU) 2018/848 or not covered by the previous categories Production method: – Production of organic products					
	This document has been issued in accordance with Regulation (EU) 2018/848 to certify that the operator or group of operators complies with that Regulation.					
	I.7 Date, place Date 29 January 2024 22:00:35 +01 (Europe/Luxembourg) Place Bologna (IT)		Name and signature CCPB Srl	I.8 Validity Certificate valid from 29/01/2024 to 29/01/2027		

ISSUED

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part II: Specific optional elements	II.1 Directory of products	
	Name of the product	Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848
	ACQUA COSTITUZIONALE DI ARANCIA/orange constitutive water - 100% ORGANIC -USDA/NOP - PHYLCARE QUAE RED ORANGE ;PHYLCARE AQUAE SWEET ORANGE	Organic
	ACQUA COSTITUZIONALE DI LIMONE/lemon constitutive water - 100% ORGANIC /USDA-NOP-PHYLCARE AQUAE LEMON	Organic
	ACQUA COSTITUZIONALE DI PIANTE AROMATICHE E MEDICINALI/official herbs constitutive water - 100% ORGANIC -USDA/NOP - ACQUA COSTITUZIONALE DI MANDARINO-PHYLCARE AQUAE MANDARIN	Organic
	AROMA/flavour - AROMA NATURALE DI ARANCIA - NATURAL FLAVOUR DI BITTER ORANGE	Organic
	AROMA/flavour - AROMA NATURALE DI ARANCIA - NATURAL FLAVOUR DI ORANGE	Organic
	AROMA/flavour - AROMA NATURALE DI ARANCIA ROSSA - NATURAL FLAVOUR OF BLOOD ORANGE	Organic
	AROMA/flavour - AROMA NATURALE DI BERGAMOTTO - NATURAL FLAVOUR OF BERGAMOT	Organic
	AROMA/flavour - AROMA NATURALE DI LIMONE - NATURAL FLAVOUR OF LEMON	Organic
	AROMA/flavour - AROMA NATURALE DI MANDARINO - NATURAL FLAVOUR OF MANDARIN	Organic
	AROMA/flavour - AROMA NATURALE DI POMPELMO - NATURAL FLAVOUR OF GRAPEFRUIT	Organic
	CEDRI TRASFORMATI/processed citrons - COMMINUTED BIO CEDRO - 100% ORGANIC -USDA/NOP	Organic
	CEDRI TRASFORMATI/processed citrons - COMMINUTED BIO CEDRO / LEMON 2+1 -100% ORGANIC -USDA/NOP	Organic
	INFUSO/infusion - INFUSO NATURALE DI BUCCE DI ARANCIA - INFUSION D'ORANGE PEEL	Organic
	INFUSO/infusion - INFUSO NATURALE DI BUCCE DI ARANCIA AMARA - NATURLA INFUSION DI BITTER ORANGE PEEL	Organic
	INFUSO/infusion - INFUSO NATURALE DI BUCCE DI LIMONE - NATURAL INFUSION OF LEMON PEEL	Organic
	INFUSO/infusion - INFUSO NATURALE DI BUCCE DI MANDARINO - NATURAL INFUSION OF MANDARIN PEEL	Organic
	LIMONI TRASFORMATI/processed lemons - PREPARATO DI LIMONE CONCENTRATO - 100% ORGANIC -USDA/NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI ARANCIA/orange essential oil - ARANCIA BIONDA - BLOND ORANGE ESSENTIAL OIL - ARANCIA ROSSA - BLOOD ORANGE ESSENTIAL OIL - 100% ORGANIC-NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI ARANCIA/orange essential oil - ARANCIA BIONDA - BLOND ORANGE ESSENTIAL OIL OILPHASE - 100% ORGANIC - NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI ARANCIA/orange essential oil - ARANCIA ROSSA- BLOOD ORANGE ESSENTIAL OIL OILPHASE- 100% ORGANIC - NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI BERGAMOTTO/bergamot essential oil	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI LIMONE/lemon essential oil - 100% ORGANIC - NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI LIMONE/lemon essential oil - LEMON ESSENTIAL OIL OILPHASE LIMONE - 100% ORGANIC -NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI LIMONE/lemon essential oil - SICILIAN ORGANIC LEMON EO FCF FFL	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI LIMONE/lemon essential oil - TERPENE - 100% ORGANIC - NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI MANDARINO/tangerine essential oil; mandarin essential oil - GREEN MANDARIN OIL - 100% ORGANIC - NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI MANDARINO/tangerine essential oil; mandarin essential oil - MANDARIN ESSENTIAL OIL OILPHASE MANDARINO - 100% ORGANIC - NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI MANDARINO/tangerine essential oil; mandarin essential oil - RED MANDARIN OIL - 100% ORGANIC -USDA/NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI MANDARINO/tangerine essential oil; mandarin essential oil - YELLOW MANDARIN OIL - 100% ORGANIC - NOP	Organic
	OLIO ESSENZIALE DI POMPELMO/grapefruit essential oil	Organic
	POLPA E CELLULE DI ARANCIA/orange pulp and cells - ARANCIA ROSSA - 100% ORGANIC -USDA/NOP	Organic
	POLPA E CELLULE DI LIMONE/lemon pulp and cells - 100% ORGANIC -USDA/NOP	Organic

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part II: Specific optional elements	II.1 Directory of products		
	Name of the product	Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848	
	PRODOTTO A BASE DI ALCOOL/alcohol preparation - ALCOLATO DI LIMONE; ALCOHOL EXTRACT OF LEMON OIL		Organic
	PUREA DI ARANCIA/orange puree - ARANCIA ROSSA - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic
	PUREA DI LIMONE/lemon puree - 100% ORGANIC - USDA/NOP		Organic
	PUREA DI MANDARINO/tangerine puree; mandarin puree - MANDARIN - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI ARANCIA/orange juice - ARANCIA ROSSA - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI ARANCIA CONCENTRATO/concentrated orange juice - ARANCIA BIONDA; BLOND ORANGE - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI ARANCIA CONCENTRATO/concentrated orange juice - ARANCIA ROSSA; BLOOD ORANGE- 100% ORGANIC - USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI FRUTTA/fruit juice - SUCCO DI ANGIURIA		Organic
	SUCCO DI LIMONE/lemon juice - 100% ORGANIC - USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI LIMONE CONCENTRATO/concentrated lemon juice - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI MANDARINO/tangerine juice; mandarin juice - MANDARIN JUICE - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI MANDARINO CONCENTRATO/concentrated tangerine juice; concentrated mandarin juice - MANDARIN JUICE - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic
	SUCCO DI POMPELMO/grapefruit juice		Organic
SUCCO DI UVA/grape juice - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic	
SUCCO DI UVA CONCENTRATO/concentrated grape juice - 100% ORGANIC -USDA/NOP		Organic	
II.2 Quantity of products			
II.3 Information on the land			
II.4 List of premises or units where the activity is performed by the operator or group of operators			
Address or geolocation	Operator activity	Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I	
AC03 - AGRUMARIA CORLEONE S.P.A. VIA SALVATORE CORLEONE 12 90124 Palermo PA (IT)	Preparation		
AC03 - AGRUMARIA CORLEONE S.P.A. VIA SALVATORE CORLEONE 12 90124 Palermo PA (IT)	Import		
II.5 Information on the activity or activities carried out by the operator or group of operators and whether the activity is, or the activities are performed for their own purpose or as a subcontractor carrying out the activity or activities for another operator, while the subcontractor remains responsible for the activity or activities performed			
II.6 Information on the activity or activities carried out by the subcontracted third party in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848			
II.7 List of subcontractors carrying out an activity or activities for the operator or group of operators in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848, for which the operator or group of operators remains responsible as regards organic production and for which it has not transferred that responsibility to the subcontractor			
II.8 Information on the accreditation of the control body in accordance with Article 40(3) of Regulation (EU) 2018/848			
Name of the accreditation body	Accredia		
Hyperlink to the accreditation certificate	https://www.ccpb.it/wp-content/uploads/2023/01/CERTIFICATO-ACCREDIA-0043-PRD-rev000_2023_01_01.pdf		
II.9 Other information			